SPACE PRO

1

取出便携式解码器，通过数据线连接手机或其他支持OTG解码的设备。

部分第三方线材可能不支持OTG数据传输，建议使用官方原装数据线进行连接。

1

- 电源切换：开机/关了
- 音量增加
- 音量减小

2

解码器也支持音频输出功能，同时拔下两个耳塞即可切换输出模式。通过按住机器的音量增加或减小按钮，可调整耳机的音量。此时，您的手机（或其他设备）音量将保持不变。

2

Take out the portable decoder and connect it to a mobile phone or other fixed-end devices supporting OTG decoding through the data cable.

Some third-party cables may not support OTG data transmission. Therefore, official original data cables are recommended for connection.

3

- SWITCH OUTPUT DATA
- PRESS SINGLE FOR MODE(1)
- VOLUME UP
- VOLUME DOWN

4

Volume control buttons reside on the side of the decoder body. The output mode can be switched by pressing the "Volume Up" button twice consecutively. It is recommended that you control the music volume through the decoder after adjusting the volume of the mobile phone or from and device to more than 50%. Otherwise, a high bit rate (lossless) sound source to play, so as to achieve the best effect.

4

- 전원/모드 변경
- 볼륨 업 두 번 빠르게 눌러 모드 전환
- 볼륨 업
- 볼륨 다운

5

ポータブルデコーダーを取り、スタンドやかのOTG デコードを対応できるフロントエンド機器とデータケーブルで接続します。

一部の第三製ケーブルはOTGデータ伝送をサポートしていません。したがって、純正オリジナルデータケーブルを使用することを推奨します。

5

- 전원/모드 변경
- 볼륨 업
- 볼륨 다운

6

디코더 본체 측면에 볼륨 조절 버튼이 있습니다. 두 번 연속 "볼륨 업" 버튼을 눌러 출력 모드를 전환할 수 있습니다. 휴대폰 볼륨을 50% 이상으로 조절한 후 디코더를 통해 볼륨을 조절하는 것을 권장합니다. 그렇지 않으면 높은 비트레이트(무손실) 사운드 음원을 재생하여 최적의 효과를 얻을 수 있습니다.

6

- 전원/모드 변경
- 볼륨 업 연속 두 번 빠르게 눌러 모드 전환
- 볼륨 업 한 번 누르기
- 볼륨 다운

7

디코더 본체 측면에 볼륨 조절 버튼이 있습니다. 두 번 연속 "볼륨 업" 버튼을 눌러 출력 모드를 전환할 수 있습니다. 휴대폰 볼륨을 50% 이상으로 조절한 후 디코더를 통해 볼륨을 조절하는 것을 권장합니다. 그렇지 않으면 높은 비트레이트(무손실) 사운드 음원을 재생하여 최적의 효과를 얻을 수 있습니다.

7

产品参数

品牌：TANCHJIM
型号：SPACE PRO便携解码耳放
频率响应：5.5Hz-45KHz(左)，4.4Hz-45KHz(右)
输入接口：USB Type-C（可拆卸）
噪声底限：8Hz -80dHz （-110dB）
总谐波失真+噪声：0.1%(1000Hz)@full wel
输出阻抗：0.1Ω(single end)
动态范围：121dB(a-wt)
信噪比：112dB(a-wt)
输出电压：1.2Vrms
输出模式：单端（SE）、平衡（BAL）、4Vrms
制造商：深圳市南方哲科技有限公司
生产地：中国 东莞
地址：广西壮族自治区南宁市良庆区永福路 15 号南宁动漫开源科技城 B2栋5层-6层 邮编

8

- 전원/모드 변경
- 볼륨 두 번 빠르게 눌러 모드 전환
- 볼륨 업 한 번 누르기
- 볼륨 다운

8

디코더 본체 측면에 볼륨 조절 버튼이 있습니다. 두 번 연속 "볼륨 업" 버튼을 눌러 출력 모드를 전환할 수 있습니다. 휴대폰 볼륨을 50% 이상으로 조절한 후 디코더를 통해 볼륨을 조절하는 것을 권장합니다. 그렇지 않으면 높은 비트레이트(무손실) 사운드 음원을 재생하여 최적의 효과를 얻을 수 있습니다.

8

SPECIFICATIONS

Brand: TANCHJIM
Product Name: SPACE PRO Portable DAC/Amp
Output Terminals: 3.5 mm Unbalanced, 4.4 mm Balanced

9

Input: USB Type-C (detachable cable)
Frequency Response: 8 Hz - 80 kHz (-0.5 dB)
Output Impedance: 0.1Ω (single end)
Noise Floor: 4.1 μV (mono, A-weighted)
Dynamic Range: 121 dB (A-weighted)
SNR: 112 dB (A-weighted)
SINAD: 112.1 dB (A-weighted)
Output Voltage: 1.2 Vrms / 4Vrms
Manufacturer: Nanning Changzhe Technology Co., Ltd.
Country of Origin: Dongguan, China
Address: Room 5-6, Building B2, Floor 5, Yongle Road 15, Liangqing District, Nanning City, Guangxi Province, China

10

スペック

ブランド：TANCHJIM
製品名：SPACE PRO ポータブルDAC&アンプ
出力端子：3.5mm シングルエンド、4.4mm バランス
入力端子：USB Type-C（着脱式ケーブル付属）
周波数応答特性：2Hz ～ 45kHz（-3.0dB）
出力インピーダンス：0.1Ω（シングルエンド）
S/N比：最大112.1dB（A-weighted）
ノイズフロア：4.1 μV（mono, A-weighted）
ダイナミックレンジ：121 dB（A-weighted）
SINAD：112.1 dB（A-weighted）
THD+N：0.0002%(A-weighted)

11

ノイズフロア：4.1 μV (mono, A-weighted)
ダイナミックレンジ：121 dB (A-weighted)
SNR：112 dB (A-weighted)
SINAD：112.1 dB (A-weighted)
出力電圧：1.2 Vrms / 4Vrms
製造元：深圳市南方哲科技有限公司
生産国：中国 東莞
住所：中国 広西チワン族自治区南寧市良庆区永福路15号 南寧動漫開源科技城 B2棟5階-6階 郵便番号

12

규격

브랜드: TANCHJIM
제품명: SPACE PRO 포터블 DAC & 앰프
출력 단자: 3.5 mm 언밸런스, 4.4 mm 밸런스
입력 단자: USB Type-C (착탈식 케이블)
주파수 응답: 8 Hz - 80 kHz (-0.5 dB)
출력 임피던스: 0.1Ω (single end)
노이즈 플로어: 4.1 μV (mono, A-weighted)
다이나믹 레인지: 121 dB (A-weighted)
SNR: 112 dB (A-weighted)
SINAD: 112.1 dB (A-weighted)

13

출력 전압: 1.2 Vrms / 4Vrms
제조사: 난닝 창저 테크놀로지 유한회사
원산지: 중국 동관
주소: 광서 좡족자치구 난닝시 량칭구 융러가 15번지 난닝 무역 아세안 과학기술성 캠퍼스 B2동 5층-6층 우편번호

1. Correct disposing of waste electrical and electronic equipment (WEEE) and symbol of the "crossed-out wheeled bin"

This crossed-out wheeled bin on WEEE means that you are obliged by law to dispose of this equipment separately from the unsorted municipal waste collection system. Disposing of it in the residual waste bin, the yellow bin or yellow bag for recyclable materials is legally prohibited. If the equipment contains personal data, you are responsible for deleting it if not permanently installed. Device must be removed before disposing of the product and be disposed of separately as waste portable batteries.

2. Ways of returning waste electrical and electronic equipment

Owners of waste electrical and electronic equipment can return them to those facilities for returning or collecting waste electrical and electronic equipment which are located in their area. Distributors, retailers, local authorities or alternatively with collection points installed by producers, relative or distant sellers to ensure that the waste electrical and electronic equipment is collected separately. This in turn, which leads to an online registry of the available collection and take back sites. https://ar.tanchjim.eu/energy-eg/

3. Data privacy

We should point out to all end-users of waste electrical and electronic equipment that they themselves are responsible for deleting all personal data from the waste electrical and electronic equipment to be disposed of.

TANCHJIM

www.tanchjim.com

14

UK REP
EVATOST CONSULTING LTD
Unit 2 Kingsway Business Park, London, Hillingdon, UB4 0LP
contact@evatost.uk

Hereby, Evatost Consulting Ltd declares that the radio equipment type TANCHJIM SPACE PRO is in compliance with Directive 2014/53/EU. The full text of the EU declaration of conformity is available at the following internet address: https://ar.tanchjim.eu/energy-eg/

◎ 注意事项

①若长时间佩戴耳塞时可能会感到不适，请适当调整耳塞佩戴位置，以减轻压迫感。

②耳塞表面采用高密度防尘网，以防止灰尘、污渍进入内部，保证音质稳定。请勿拆卸或清洁防尘网，以免影响产品性能。

③请勿将耳塞长期浸泡在水中，以免导致内部电子元件受潮损坏。

④请勿将耳塞放置在高温环境（如暖气片、直接日照）下，以免塑料部件变形或电池性能下降。

⑤请勿将耳塞用于医疗、工业或其他非消费类用途，以免因设计差异导致性能不稳定。

⑥请勿将耳塞用于驾驶、骑行、运动等需要高度注意力的场景，以免因佩戴时间过长或长时间使用导致疲劳或注意力分散。

⑦请勿将耳塞用于特殊人群（如儿童、孕妇、长期服用药物者、有心血管疾病者等），以免因个体差异导致不适或潜在风险。

⑧请勿将耳塞用于高强度运动（如马拉松、长距离跑步、高强度间歇训练等），以免因长时间佩戴导致耳道不适或影响运动表现。

⑨请勿将耳塞用于需要长时间佩戴（超过4小时）的场合，以免因长时间佩戴导致耳道不适或影响使用体验。

⑩请勿将耳塞用于需要高精度听音辨位的场景（如电竞、专业听音测试），以免因个体差异导致定位精度不稳定。

⑪请勿将耳塞用于需要长时间佩戴（超过4小时）的场合，以免因长时间佩戴导致耳道不适或影响使用体验。

⑫请勿将耳塞用于需要高精度听音辨位的场景（如电竞、专业听音测试），以免因个体差异导致定位精度不稳定。

⑬请勿将耳塞用于需要长时间佩戴（超过4小时）的场合，以免因长时间佩戴导致耳道不适或影响使用体验。

⑭请勿将耳塞用于需要高精度听音辨位的场景（如电竞、专业听音测试），以免因个体差异导致定位精度不稳定。

⑮请勿将耳塞用于需要长时间佩戴（超过4小时）的场合，以免因长时间佩戴导致耳道不适或影响使用体验。

⑯请勿将耳塞用于需要高精度听音辨位的场景（如电竞、专业听音测试），以免因个体差异导致定位精度不稳定。

◎ NOTES

15

①Do not pull the cable when wearing and taking off, so as to avoid the internal breakage of cable core or the welding spot falling off.

②Try to avoid using earphones/headphone Amplifier in a humid environment, especially on rainy days. Acidic substances in rainwater may cause premature aging of the earphone shell and affect the sound quality and service life.

③Don't wrap around the plug of the earphone and device at will if you want to store the earphone/headphone Amplifier, should put it into the storage bag.

④Earphones/headphone Amplifier and accessories attached should be wiped regularly, be sure to keep the filters clean.

⑤Please ensure the volume of the music player is below 80% before connecting earphones/headphone Amplifier, to avoid irreversible damage to the earphone /headphone Amplifier drivers caused by instantaneous excessive current.

⑥Please ensure the earphone/ Amplifier is worn/connected properly. Providing a complete package is necessary to reach the warranty.

⑦There may be differences between physical objects and promoting pictures. No further notice will be given if the product design and specifications are changed.

◎ 注意事項

①ケーブルが切れたり、ケーブルをカンプンの内側に損傷し断線したり、断線箇所はハンダ付けしてください。

②ケーブルがコーナーやハンダ、ジンクスフィルターポーピーエス、ケーブルは直接を使ってください。

③ケーブルがコーナーやハンダ、ジンクスフィルターポーピーエス、ケーブルは直接を使ってください。

16

①ケーブルがコーナーやハンダ、ジンクスフィルターポーピーエス、ケーブルは直接を使ってください。

②湿度が高い日、特に雨の日などは、イヤホンを使用しないようにしてください。雨水に含まれる酸性物質は、イヤホンのシェルを早期に劣化させ、音質や耐久性に影響を与えます。

③イヤホンを長期にわたって保管する場合は、ケーブルを無理やりまとめたり、ケーブルを強く引っ張ったりしないでください。ケーブルの内部が損傷したり、はんだ付け部分が外れたりする原因となります。

④イヤホンおよびケーブルは、定期的に拭き取ってください。フィルターが汚れていると、音質に影響を与えることがあります。

⑤イヤホンを接続する前に、音楽プレーヤーの音量が80%以下であることを確認してください。これは、イヤホンドライバーへの瞬間的な過剰な電流による、不可逆的な損傷を防ぐためです。

⑥イヤホン/アンプが正しく装着されていることを確認してください。これは、保証を有効にするために、完全な製品パッケージを提供するために必要です。

⑦実物と宣伝用画像の間に、パッケージの内容物の違いがあります。製品のデザインや仕様が変更された場合、これ以上の通知は行いません。

17

一般免责保证条款

因私人购买或免费赠送给他人的产品，本公司提供有限保证期，自购买日起计算。

在保证期内，如产品因材料或工艺问题出现故障，本公司将为您提供免费维修或更换。

保证期内，如产品因材料或工艺问题出现故障，本公司将为您提供免费维修或更换。

保修范围及期限

1. 按照国家法律法规规定执行。

2. 保修期限自购买日起计算，具体期限请参考产品说明。

3. 保修期限自购买日起计算，具体期限请参考产品说明。

4. 保修期限自购买日起计算，具体期限请参考产品说明。

5. 保修期限自购买日起计算，具体期限请参考产品说明。

6. 保修期限自购买日起计算，具体期限请参考产品说明。

7. 保修期限自购买日起计算，具体期限请参考产品说明。

8. 保修期限自购买日起计算，具体期限请参考产品说明。

9. 保修期限自购买日起计算，具体期限请参考产品说明。

10. 保修期限自购买日起计算，具体期限请参考产品说明。

11. 保修期限自购买日起计算，具体期限请参考产品说明。

12. 保修期限自购买日起计算，具体期限请参考产品说明。

13. 保修期限自购买日起计算，具体期限请参考产品说明。

14. 保修期限自购买日起计算，具体期限请参考产品说明。

15. 保修期限自购买日起计算，具体期限请参考产品说明。

16. 保修期限自购买日起计算，具体期请参考产品说明。

17. 保修期限自购买日起计算，具体期请参考产品说明。

18

保修卡 | WARRANTY CARD

用户姓名

联系电话

通讯地址

产品名称及型号

产品序列号

产品购买日期

产品购买渠道

19

维修记录 | MAINTENANCE RECORD

维修日期	维修或交换原因	维修工程师

20

认证信息 | CERTIFICATION

品牌 | BRAND
TANCHJIM

型号 | MODEL
SPACE PRO

检测员 | CHECKER
#01

制造商 | PRODUCER
南宁喜博科技有限公司

21

应用 | APPLICATION

Android

Windows: https://tanchjim.com/tanchjim-pc

用产品连接 TANCHJIM 移动端应用，通过蓝上二维码下载及应用

22

公众号 | OFFICIAL ACCOUNT

微信公众号

关注微信公众号，了解最新资讯及售后服务

23

快速使用指南 | QUICK GUIDE